

# Povzetek lastnosti biocidnega proizvoda

**Ime prvič avtoriziranega  
proizvoda:** Jopo Film

**Vrsta(-e) proizvoda(-ov):** Vrsta proizvodov 03 - Veterinarska higiena (razkužila)

Vrsta proizvodov 03 - Veterinarska higiena (razkužila)

**Številka dovoljenja:** EU-0019757-0000

**Referenčna številka vnosa v  
R4BP 3:** EU-0019757-0002

## **Kazalo**

Upravne informacije	1
1.1. Trgovska imena proizvoda	1
1.2. Imetnik dovoljenja	1
1.3. Proizvajalec(-ci) biocidnih proizvodov	1
1.4. Proizvajalec(ci) aktivne(ih) snovi	2
2. Sestava in formulacija proizvoda	2
2.1. Kvalitativni in kvantitativni podatki o sestavi biocidnega proizvoda	2
2.2. Vrsta formulacije	3
3. Stavki o nevarnosti in previdnostni stavki	3
4. Dovoljena(e) uporaba	3
5. Splošna navodila za uporabo	7
5.1. Navodila za uporabo	7
5.2. Ukrepi za zmanjšanje tveganja	7
5.3. Značilnosti verjetnih direktnih ali indirektnih učinkov, navodila za prvo pomoč in nujni ukrepi za zaščito okolja	7
5.4. Navodila za varno odstranjevanje proizvoda in njegove embalaže	7
5.5. Pogoji za shranjevanje in rok uporabnosti proizvoda pri običajnih pogojih skladiščenja	8
6. Druge informacije	8

## Upravne informacije

### 1.1. Trgovska imena proizvoda

Jopo Film

IO Super Dip

Barrera Dip

### 1.2. Imetnik dovoljenja

#### Ime in naslov imetnika dovoljenja

Ime in priimek	ITW Novadan ApS
Naslov	Platinvej 21 6000 Kolding Danska

#### Številka dovoljenja

EU-0019757-0000 1-2

#### Referenčna številka vnosa v R4BP 3

EU-0019757-0002

#### Datum dovoljenja

07/04/2019

#### Datum izteka veljavnosti dovoljenja

31/03/2029

### 1.3. Proizvajalec(-ci) biocidnih proizvodov

#### Ime proizvajalca

Novadan ApS

#### Naslov proizvajalca

Platinvej 21 6000 Kolding Danska

#### Lokacije proizvodnje

Platinvej 21 6000 Kolding Danska

#### **1.4. Proizvajalec(cí) aktivne(ih) snovi**

<b>Aktivna snov</b>	1349 - Polyvinylpyrrolidone iodine
<b>Ime proizvajalca</b>	Marcus Research Laboratory, Inc.
<b>Naslov proizvajalca</b>	Delmar Blvd. 63103-1789 Saint Louis, Missouri Združene države Amerike
<b>Lokacije proizvodnje</b>	Delmar Blvd. 63103-1789 Saint Louis, Missouri Združene države Amerike
<b>Aktivna snov</b>	1319 - Jod
<b>Ime proizvajalca</b>	Cosayach Nitratos S.A.
<b>Naslov proizvajalca</b>	Hnos Amunátegui 178 8320000 Santiago Čile
<b>Lokacije proizvodnje</b>	S.C.M. Cosayach Cala Cala 1180000 Pozo Almonte Čile
<b>Aktivna snov</b>	1319 - Jod
<b>Ime proizvajalca</b>	ACF Minera S.A.
<b>Naslov proizvajalca</b>	San Martin No 499 1100000 Iquique Čile
<b>Lokacije proizvodnje</b>	Rudnik Lagunas 1180000 Pozo Almonte Čile
<b>Aktivna snov</b>	1319 - Jod
<b>Ime proizvajalca</b>	Sociedad Química y Minera (SQM) S.A.
<b>Naslov proizvajalca</b>	Los Militares 4290, Piso 4, Las Condes 8320000 Santiago Čile
<b>Lokacije proizvodnje</b>	Tovarna Nueva Victoria 5090000 Tovarna Pedro de Valdivia Čile

## **2. Sestava in formulacija proizvoda**

### **2.1. Kvalitativni in kvantitativni podatki o sestavi biocidnega proizvoda**

Slošno ime	Ime IUPAC	Funkcija	Številka CAS	Številka EC	Vsebnost (%)
Polyvinylpyrrolidone iodine		Aktivna snov	25655-41-8		1,42
Jod		Aktivna snov	7553-56-2	231-442-4	0,298

## 2.2. Vrsta formulacije

AL- druge tekočine, ki se uporabljajo nerazredčene

## 3. Stavki o nevarnosti in previdnostni stavki

### Stavki o nevarnosti

Škodljivo za vodne organizme, z dolgotrajnimi učinki.

Varnosti list na voljo na zahtevo.

### Previdnostni stavki

Hraniti zunaj dosega otrok.

Preprečiti sproščanje v okolje.

Odstraniti vsebino lokalnimi/regionalnimi/nacionalnimi/mednarodnimi predpisi.

Odstraniti posodo lokalnimi/regionalnimi/nacionalnimi/mednarodnimi predpisi.

## 4. Dovoljena(e) uporaba

### 4.1 Opis uporabe

#### Uporaba 1 - Preglednica 6. Uporaba #1: ročno pomakanje po molži (RTU)

Vrsta proizvoda	Vrsta proizvodov 03 - Veterinarska higiena (razkužila)
Natančen opis dovoljene uporabe, kjer je to potrebno	Ni relevantno.
Ciljni organizem(-mi) (vključno z razvojno stopnjo)	Znanstveno ime: Bakteria Splošno ime: bakterije Razvojni stadij: Ni podatkov

Znanstveno ime: Yeasts  
Splošno ime: kvasovke  
Razvojni stadij: Ni podatkov

#### Področje uporabe

Notranjost, znotraj

RAZKUŽILO ZA VETERINARSKO HIGIENO: izdelek za razkuževanje seskov molznih živali (krav, bivolic, ovac, koz) za uporabo po molži.

#### Način(-i) uporabe

ročno pomakanje (RTU) -

Posodo napolnite z izdelkom RTU in na vrh privijte lonček za pomakanje. Previdno očistite seske, tako da jih takoj pred molžo obrišete s papirnato brisačo/krpo za enkratno uporabo. Po molži stisnite posodo in lonček za pomakanje od spodaj postavite na vsak sesek. Pri tem pazite, da ste v razkužilo namočili celotno dolžino seska. Ponovno napolnite s svežim razkužilom, tako da stisnete posodo. Po razkuževanju posodo izpraznite. Nato očistite posodo in lonček za pomakanje, tako da ju izperete z vodo.

#### Odmerki in pogostost uporabe

Krave in bivolice: 4 ml/žival na nanos; ovce: 2 ml/žival na nanos; koze: 3 ml/žival na nanos. - 0 (izdelek RTU) -  
Nanos po molži: 1–3 x na dan (po vsaki molži).

#### Skupina(-e) uporabnikov

Poklicni

#### Velikosti in material embalaže

Kanister, HDPE: 0,5 L, 5 L, 10 L, 20 L, 60 L  
Plastični sod, HDPE: 200 L  
IBC, HDPE: 1000 L

Neprosojne posode.

#### 4.1.1 Uporba - posebna navodila za uporabo

Glejte splošna navodila za uporabo.

#### 4.1.2 Uporaba - posebni ukrepi za zmanjšanje tveganja

Glejte splošna navodila za uporabo.

#### **4.1.3 Kjer je specifična uporaba, možni direktni ali indirektni učinki, navodila za prvo pomoč in nujni okrepi za zaščito okolja**

Glejte splošna navodila za uporabo.

#### **4.1.4 Kjer je specifična uporaba, navodila za varno odstranjevanje proizvoda in njegove embalaže**

Glejte splošna navodila za uporabo.

#### **4.1.5 Kjer je specifična uporaba, pogoji skladiščenja in rok uporabnosti proizvoda v običajnih pogojih skladiščenja**

Glejte splošna navodila za uporabo.

### **4.2 Opis uporabe**

#### **Uporaba 2 - Preglednica 7. Uporaba #2: avtomatsko pomakanje po molži (RTU)**

Vrsta proizvoda	Vrsta proizvodov 03 - Veterinarska higiena (razkužila)
Natančen opis dovoljene uporabe, kjer je to potrebno	Ni relevantno.
Ciljni organizem(-mi) (vključno z razvojno stopnjo)	Znanstveno ime: Bakteria Splošno ime: bakterije Razvojni stadij: Ni podatkov  Znanstveno ime: Yeasts Splošno ime: kvasovke Razvojni stadij: Ni podatkov
Področje uporabe	Notranjost, znotraj  RAZKUŽILO ZA VETERINARSKO HIGIENO: izdelek za razkuževanje seskov molznih živali (krav, bivolic, ovac, kož) za uporabo po molži.
Način(-i) uporabe	avtomatsko pomakanje (RTU) -  Odprite posodo z izdelkom RTU in v njo vstavite sesalno cev avtomsatksega sistema za pomakanje. Pred molžo previdno očistite seske z avtomsatksim postopkom ali ročno. Po molži se vakuum izklopi in razkužilo za sesek se injicira v zbiralnik na molzni enoti. Ko se lonček odstrani s pomočjo ACR (Automatic Cluster Removal), so seski prekriti z nekje 2–4 mL izdelka. Po odstranitvi ACR je vsaka sesna guma avtomatiziranega sistema za pomakanje temeljito splaknjena z vodo in spihama s stisnjениm zrakom. Po vsaki molži črede so sesne gume v zadnjem koraku čiščenja razkužene (npr. z izdelkom, ki ima za osnovo klor) in spihama s stisnjениm zrakom. Po tem je sistem pripravljen na naslednjo molžo. Celoten postopek je avtomatiziran.
	Krave in bivolice: 4 ml/žival na nanos; ovce: 2 ml/žival na nanos; koze: 3 ml/žival na

<b>Odmerki in pogostost uporabe</b>	nanos. - 0 (izdelek RTU) - Nanos po molži: 1–3 x na dan (po vsaki molži).
<b>Skupina(-e) uporabnikov</b>	Poklicni
<b>Velikosti in material embalaže</b>	Kanister, HDPE: 0,5 L, 5 L, 10 L, 20 L, 60 L Plastični sod, HDPE: 200 L IBC, HDPE: 1000 L  Neprosojne posode.

#### 4.2.1 Uporba - posebna navodila za uporabo

Glejte splošna navodila za uporabo.

#### 4.2.2 Uporaba - posebni ukrepi za zmanjšanje tveganja

Glejte splošna navodila za uporabo.

#### 4.2.3 Kjer je specifična uporaba, možni direktni ali indirektni učinki, navodila za prvo pomoč in nujni okrepi za zaščito okolja

Glejte splošna navodila za uporabo.

#### 4.2.4 Kjer je specifična uporaba, navodila za varno odstranjevanje proizvoda in njegove embalaže

Glejte splošna navodila za uporabo.

#### 4.2.5 Kjer je specifična uporaba, pogoji skladiščenja in rok uporabnosti proizvoda v običajnih pogojih skladiščenja

Glejte splošna navodila za uporabo.

## **5. Splošna navodila za uporabo**

### **5.1. Navodila za uporabo**

Pred uporabo je treba izdelke segreti na temperaturo nad 20 °C.

Priporoča se uporaba dozirne črpalke za polnjenje izdelka v napravo za nanos.

Da zagotovite zadostni kontaktni čas, morate preveriti, da izdelek po nanosu ni odstranjen. Pustite izdelek na seskih in zagotovite, da živali stojijo še vsaj 5 minut po razkuževanju po molži.

### **5.2. Ukrepi za zmanjšanje tveganja**

V primeru, da je potrebna kombinacija razkuževanja pred in po molži, morate pri razkuževanju pred molžo razmisliti o uporabi drugega izdelka, ki ne vsebuje joda.

### **5.3. Značilnosti verjetnih direktnih ali indirektnih učinkov, navodila za prvo pomoč in nujni ukrepi za zaščito okolja**

#### Opis ukrefov za prvo pomoč

Splošno: odstranite zadevno osebo od vira onesnaženja.

Po vdihavanju: pomagajte osebi na svež zrak in jo pustiti počivati v položaju, ki olajša dihanje. Če nelagodje ne izgine, poiščite zdravniško pomoč.

Po stiku s kožo: umijte z vodo. Odstranite onesnažena oblačila in čevlje. Če se pojavijo kakršne koli reakcije na koži/ali nelagodje, poiščite zdravniško pomoč.

Po stiku z očmi: nemudoma spirajte pod tekočo vodo (najmanj 15 minut). Odstranite kontaktne leče, če jih nosite in če je to mogoče. Nadaljujte s spiranjem. Če nelagodje ne izgine, poiščite zdravniško pomoč.

Po zaužitju: če pride do simptomov in/ali zaužitja večje količine izdelka, se nemudoma obrnite na strokovnjaka za obravnavo zastrupitev. V primeru motenj zavesti, osebi ne dajajte tekočine ali spodbujajte bruhanja; postavite jo v bočni položaj in nemudoma poiščite zdravniško pomoč.

Če je potreben zdravniški nasvet, imejte pri roki embalažo ali etiketo izdelka.

#### Nujni ukrepi za varovanje okolja

Preprečite iztekanje izdelka v vodotoke, odtoke ali kanalizacijo.

Če je izdelek povzročil onesnaženje okolja (odtokov, vodotokov, tal ali zraka), o tem obvestite zadevne organe.

Postavite nasipe, da zajamete večje razlitje tekočine.

Zberite in/ali vpijte razlitje z inertnim materialom in ga v skladu s predpisi vstavite v ustrezno zaprto posodo za shranjevanje odpadkov.

Izlitih materialov ne vstavljamte nazaj v originalno posodo.

### **5.4. Navodila za varno odstranjevanje proizvoda in njegove embalaže**

Metoda odstranjevanja: neuporabljen izdelek in embalažo odstranite v skladu z lokalnimi predpisi. Uporabljen izdelek lahko odplaknete v kanalizacijski sistem ali ga odvržete na gnojišče, odvisno od lokalnih predpisov. Izogibajte se izpustu v posamezne čistilne naprave odpadnih voda.

Prazne posode očistite z veliko količino vode in jih odvržite med običajne ali komercialne odpadke.

Papirnate brisače, uporabljene za čiščenje seskov, odvržite med običajne odpadke.

Izdelek se uvršča med nevarne odpadke: št.

Embalaža se uvršča med nevarne odpadke: št.

Koda odpadka po EWC (Klasifikacijski seznam odpadkov): 0706 Odpadki iz PPDU masti, maziv, mil, pralnih sredstev, razkužil in kozmetičnih sredstev.

Druge informacije: pri ravnanju z odpadki upoštevajte varnostne predpise, ki veljajo za ravnanje z izdelkom. Koda odpadka velja za ostanke izdelka v čisti obliki.

## 5.5. Pogoji za shranjevanje in rok uporabnosti proizvoda pri običajnih pogojih skladiščenja

Omenjeno v varnostnih listih: hranite v originalni embalaži. Izdelek hranite stran od neposredne sončne svetlobe v neprosojnih posodah. Ne hranite v bližini hrane, živalske krme, gnojil in drugih občutljivih materialov. Hranite nad temperaturah zamrzovanja.

Temperatura shranjevanja: 0 – 30°C

Rok uporabnosti: 24 mesecev.

## 6. Druge informacije

Raven pH za meta SPC 2: 4-5